

**ЗАКЛЮЧЕНИЕ ДИССЕРТАЦИОННОГО СОВЕТА Д 212.189.11
НА БАЗЕ ФЕДЕРАЛЬНОГО ГОСУДАРСТВЕННОГО БЮДЖЕТНОГО
ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
«ПЕРМСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ НАЦИОНАЛЬНЫЙ
ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ»
ПО ДИССЕРТАЦИИ НА СОИСКАНИЕ УЧЕНОЙ СТЕПЕНИ
КАНДИДАТА НАУК**

аттестационное дело № _____
решение диссертационного совета от 24 декабря 2020 г. № 270

О присуждении Береза Евгении Викторовне, гражданке Российской Федерации, ученой степени кандидата филологических наук.

Диссертация «Частицы как класс служебных слов: типология и функциональность (на материале современного китайского языка)» по специальности 10.02.19 – теория языка принята к защите 23.10.2020 г. протоколом № 264 диссертационного совета Д 212.189.11 на базе Федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Пермский государственный национальный исследовательский университет», 614990, г. Пермь, ул. Букирева 15, созданного приказом Министерства образования и науки РФ № 105/нк от 11.04.2012 г.

Соискатель Береза Евгения Викторовна, 1992 года рождения, в 2016 году окончила магистратуру ФГБОУ ВО «Амурский государственный университет» по направлению подготовки «Зарубежное регионоведение». В период с 2016 по 2019 годы обучалась в очной аспирантуре ФГБОУ ВО «Амурский государственный университет» по направлению подготовки «Языкоизнание и литературоведение», направленность – «Теория языка». В период подготовки диссертации соискатель Береза Евгения Викторовна работала преподавателем в ФГБОУ ВО «Амурский государственный университет» на кафедре китаеведения, в настоящее время работает в УМВД России по Амурской области.

Диссертация выполнена на кафедре иностранных языков в ФГБОУ ВО «Амурский государственный университет».

Научный руководитель: Андросова Светлана Викторовна, федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Амурский государственный университет», кафедра иностранных языков, доктор филологических наук, профессор.

Официальные оппоненты:

1) Ильина Виолетта Александровна, доктор филологических наук, профессор кафедры теории и практики перевода института гуманитарных технологий АНО ВО «Российский новый университет»,

2) Колпачкова Елена Николаевна, кандидат филологических наук, доцент кафедры китайской филологии ФГБОУ ВО «Санкт-Петербургский государственный университет».

Оппоненты дали положительные отзывы на диссертацию.

Ведущая организация, ФГБУН «Институт языкознания РАН» (г. Москва), в своем положительном заключении, составленном Научно-исследовательским центром по национально-языковым отношениям, указала, что диссертация Береза Евгении Викторовны «Частицы как класс служебных слов: типология и функциональность (на материале современного китайского языка)» представляет собой научно-квалификационную работу, в которой на основании самостоятельно выполненных автором исследований разработаны теоретические положения, совокупность которых можно квалифицировать как научное достижение, важное для филологии, и соответствует требованиям, изложенным в п. 9 действующего «Положения о порядке присуждения ученых степеней», утвержденного постановлением Правительства Российской Федерации от 24 сентября 2013 года № 842. Автор диссертации, Береза Евгения Викторовна, заслуживает присуждения ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.19 – теория языка.

По теме диссертации соискатель имеет 17 научных работ, 3 из которых опубликованы в рецензируемых научных изданиях, включенных в реестр ВАК Минобрнауки РФ. Научные публикации представляют собой полное и поэтапное изложение материалов и результатов диссертационного исследования.

Наиболее значимые работы по теме диссертации:

1. Кравченко (Береза), Е. В. Видо-временная частица 着 в современном китайском языке // Филологические науки. Вопросы теории и практики. – Тамбов: Грамота, 2017. – № 10 (76): в 3-х ч. – Ч. 2. – С. 101–103).
2. Береза, Е. В. Основные значения и особенности функционирования видо-временной частицы 了 le в современном китайском языке // Вестник Челябинского государственного университета. – Челябинск, 2019. – Вып. 115. – № 1 (423). – С. 22–30.
3. Береза, Е. В. Грамматическая классификация частиц современного китайского языка // Теоретическая и прикладная лингвистика. – Благовещенск: Изд-во АмГУ, 2019. – Вып. 5. – № 3. – С. 24–40.

На автореферат поступило три отзыва. Все отзывы положительные.

- 1) Лемешко Юлия Геннадьевна, кандидат филологических наук, доцент кафедры лингвистики и межкультурной коммуникации АНО ВО «Российский новый университет». Отзыв положительный; имеется замечание: отсутствие статистического анализа приведенных примеров.
- 2) Глазачева Надежда Леонидовна, кандидат филологических наук, доцент кафедры романо-германских отношений и восточных языков ФГБОУ ВО «Благовещенский педагогический университет». Отзыв положительный, к недостаткам автор относит широкую формулировку темы диссертации, при том, что в работе частицы рассматриваются только с точки зрения грамматической принадлежности.

3) Бурыкин Алексей Алексеевич, доктор филологических наук, доктор исторических наук, ведущий научный сотрудник отдела фольклора и литературы Калмыцкого научного центра РАН. Отзыв положительный, вопросы и замечания отсутствуют.

Во всех отзывах отмечается, что проведенное научное исследование соответствует требованиям, предъявляемым к кандидатским диссертациям, изложенным в «Положении о присуждении ученых степеней», а его автор, Береза Евгения Викторовна, заслуживает присуждения искомой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.19 – теория языка.

Выбор официальных оппонентов и ведущей организации обосновывается соответственно их научно-исследовательских интересов теме диссертации, связанной с проблемами теории речевой деятельности и грамматики современного китайского языка.

Диссертационный совет отмечает, что в ходе проведенного соискателем исследования получены следующие результаты:

1. В отличие от индоевропейских языков с развитой морфологией, основным критерием при выделении частей речи в китайском языке является функционально-синтаксический, дополнительным – семантический. Класс частиц китайского языка отличается размытостью границ и полифункциональностью его элементов, которые выделены на основании остаточного принципа и способны иметь полулексическую, полуграмматическую природу.

2. Слова в китайском языке отличаются многообразием выполняемых ими функций; частеречная принадлежность определяется в соответствии с основной функцией слова. При этом в настоящее время в вопросе о частях речи лингвистами активно применяется прототипический подход, в рамках которого выделяются центральные и периферийные элементы категории.

3. Частицы занимают важнейшее место в системе частей речи современного китайского языка, что объясняется значимостью и многообразием выполняемых ими функций: синтаксической, аналитической формообразующей и семантической. Способность частиц китайского языка выражать синтаксическое значение отличает их от частиц других языков, что связано со статусом слова в китайском языке.

4. В авторской классификации китайских частиц содержится 57 единиц, разделённых на шесть групп: структурные (5); видо-временные (7); модальные (33); частицы, использующиеся при перечислении (6); сравнительные (2); квантифицирующие (4).

Актуальность работы обусловлена повышенным вниманием лингвистов к служебным словам в целом и отсутствием в отечественном языкознании комплексных трудов о китайских частицах как классе служебных слов, несмотря на важность выполняемых ими грамматических функций в предложении и первостепенную роль в передаче смысла высказывания при переводе.

Теоретическая значимость результатов диссертационного исследования состоит в дополнении принципов классификаций частей речи в целом и

служебных слов в частности, что позволяет сделать эти принципы применимыми как для изолирующих, так и для неизолирующих языков. Полученная классификация и описанные особенности функционирования могут послужить методологической базой для изучения данного феномена в других языках с большим количеством разнообразных частиц в том числе в типологическом ключе.

Научная новизна исследования заключается в следующем.

1. Впервые в отечественном китаеведении предложен критерий ограничения частиц от других классов служебных слов.

2. На основании критического анализа имеющихся отечественных и зарубежных классификаций китайских частиц и анализа экспериментального материала предложена авторская классификация, включающая шесть групп: структурные; видо-временные; модальные, сравнительные; частицы, использующиеся при перечислении; квантифицирующие частицы.

3. Представлено комплексное описание служебных слов, входящих в данный класс, с учетом специфики их функционирования в различных контекстах.

Значение полученных соискателем результатов исследования для практики подтверждается возможностью использования на практических занятиях по китайскому языку и на занятиях по теории и практике перевода.

Достоверность результатов научных положений и выводов обеспечивается тем, что:

1) теоретическое обоснование полученных результатов базируется на анализе, обобщении и критическом осмыслении трудов китайских и отечественных исследователей, посвященных грамматике китайского языка, в частности частиям;

2) использован комплекс адекватных предмету исследования методов как общенаучных (обобщение, абстрагирование, формализация, анализ, синтез), так и лингвистических (описательный, типологический, таксономический, метод сплошной выборки, метод контекстного анализа);

3) проведен анализ значительного объема текстов художественной литературы и словарных источников (3000 примеров функционирования частиц, из них 285 взяты в качестве иллюстративного материала).

Личный вклад соискателя состоит в самостоятельном сборе, анализе и осмыслении материала. Изложенный в диссертации Е. В. Береза материал принадлежит лично автору и является итогом её самостоятельной работы по данной научной теме. Содержание диссертации соответствует выдвинутым целям и задачам. Исследование направлено на разработку грамматико-семантической классификации частиц с помощью структурной методики таксономического метода, позволяющего выделить лингвистические единицы и обобщить их в классы. На многочисленных примерах в деталях продемонстрированы все функции частиц, особенности их употребления и перевода в зависимости от контекста.

На заседании 24 декабря 2020 года диссертационный совет принял решение присудить Береза Евгению Викторовне ученую степень кандидата филологических наук.

При проведении открытого голосования диссертационный совет в количестве 22 человек, из них 8 докторов наук по специальности 10.02.19 – теория языка, участвовавших в заседании, из 23 человек, входящих в состав совета, проголосовали: за – 22, против присуждения ученой степени – нет, недействительных бюллетеней – нет.

Председатель
диссертационного совета

Т. И. Ерофеева

Ученый секретарь
диссертационного совета

И. Ю. Роготнев

24.12.2020

